

## Dodatok č. 5

k Zmluve o nájme nebytových priestorov v Čabinách,  
uzavretej dňa 08.06.2000 v zmysle zák. č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov  
v znení neskorších predpisov.

### Prenajímateľ

Názov: Obec Čabiny  
Čabiny 141, 067 02 Čabiny  
Zastúpený: Milan Moroz, starosta  
IČO: 00322873  
DIČ: 2021232499  
IČ DPH: neregistrovaný platca DPH  
Bankové spojenie: VÚB, a.s. SWIFT/BIC: SUBASKBX  
Číslo účtu: 23423532/0200 IBAN: SK04 0200 0000 0000 2342 3532  
(ďalej len „prenajímateľ“)

a

### Nájomca

Názov: Slovak Telekom, a. s.  
Sídlo: Bajkalská 28, 817 62 Bratislava  
Zastúpený: Ing. Marián Ret, poverený výkonom funkcie Senior manažér nákupu  
a logistiky, na základe Podpisového poriadku spoločnosti  
Slovak Telekom, a.s.  
Ing. Margita Vyoralová, manažér riadenia nehnuteľnosti  
na základe Podpisového poriadku spoločnosti Slovak Telekom, a.s.  
IČO: 35 763 469  
DIČ: 2020273893  
IČ DPH: SK 2020273893  
Bankové spojenie: VÚB a.s. SWIFT: SUBASKBX  
Číslo účtu: 2981951055/0200 IBAN: SK9702000000002981951055  
Registrácia: Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom  
Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 2081/B  
(ďalej len „nájomca“)  
(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

Zmluvné strany sa dohodli na tomto Dodatku č.5 k Zmluve o nájme nebytových priestorov v Čabinách,  
uzavretej dňa 08.06.2000 v znení Dodatku č.1 zo dňa 14.01.2003, Dodatku č.2 zo dňa 25.05.2002,  
Dodatku č. 3 zo dňa 14.12.2009 a Dodatku č.4 zo dňa 31.12.2012, ktorej predmetom nájmu je nájom  
nebytových priestorov o výmere 9,16 m<sup>2</sup> v budove s.č.141 na pozemku KNČ p.č.1 k.ú. Čabiny, obec  
Čabiny, okres Medzilaborce, zapísanej na LV č. 616 (ďalej len „Zmluva“) z dôvodu predĺženia doby  
nájmu a úpravy ceny nájmu nasledovne:

- ruší sa pôvodné znenie bodu 1. Čl. II Zmluvy s názvom Doba nájmu a nahrádza sa novým znením  
nasledovne:

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2018.

-s účinnosťou od 1.1.2015 ruší sa pôvodné znenie bodu 1. Čl. III Zmluvy s názvom Výška a splatnosť  
nájomného, spôsob jeho platenia a nahrádza sa novým znením nasledovne:

1. Výška nájomného za predmet nájmu je stanovená dohodou v zmysle zákona o cenách č.18/1996 Z.z., ktorý sa vykonáva vyhláškou MF SR č.87/1996 Z.z. v znení neskorších predpisov.

1. Výpočet základného nájomného :

1.1. Nebytový priestor	9,16 m <sup>2</sup>	x	10,92 €	=	100,00 €
1.2. Spolu nájomné ročne					<u>100,00 €</u>

1.3. Služby spojené s nájmom: nájomca má zriadenú vlastnú EE prípojku

#### Záverečné ustanovenia

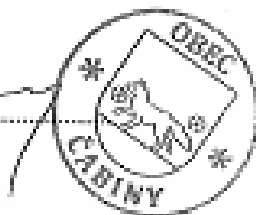
1. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle prenajímateľa. Prenajímateľ ako povinná osoba sa zaväzuje oznámiť nájomcovi deň zverejnenia.
2. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná vôľa nie je obmedzená a že tento dodatok je ich slobodným a vážne mieneným prejavom vôle, je určitý, zrozumiteľný a vykonaný v predpisanej právnej forme bez akýchkoľvek tiesne ktorejkoľvek zo zmluvných strán za vzájomne dohodnutých zmluvných podmienok.
3. Zmluvné strany si tento dodatok prečítali, mu porozumeli a na znak svojej slobodnej vôle a súhlasu s jeho obsahom, tento dodatok vlastnoručne podpísali.
4. Dodatok sa podpisuje v troch slovenských origináloch a obidve strany potvrdzujú svojim podpisom, že prenajímateľ obdržal jeden originál a nájomca dva originály v slovenskom vyhotovení.

V Čabinách, dňa:

8 12 2014

Prenajímateľ:  
Obec Čabiny

Milan Meroz  
starosta obce



V Bratislave, dňa:

12 12 2014

Nájomca:  
Slovak Telekom, a.s.

Ing. Marián Ret  
poverený výkonom funkcie služieb  
senior manažér nákupu a logistiky

Ing. Margita Vyoralová  
manažér riadenia nehnuteľnosti



Slovak Telekom a.s.  
Bajkalská 28  
817 62 Bratislava

100